

	DEŇ TÝŽDŇA (DAY OF THE WEEK)	HODINA (TIME)	LITURGICKÝ KALENDÁR A LITURGICKÁ FARBA (LITURGICAL CALENDAR AND LITURGICAL COLOUR)	AKTIVITA, PODUJATIE, TIP, STRETNUTIE, POZVÁNKA (ACTIVITY, EVENT, TIP, MEETING, INVITATION)	MIESTO (PLACE)	PRE KOHO (for WHOM)	
DECEMBER (DECEMBER)							
1.	nedeľa (Sunday)	10.50 - 12.00 pm	1. adventná nedeľa "C"	ZASADNUTIE FARSKEJ RADY	office SCM	členovia Farskej rady (Members of Parish Committee)	Meeting of Parish Council
1.	nedeľa (Sunday)	12.30 - 12.50 pm; 2.45 - 3.30 pm; 7.00 - 7.20 pm	1. adventná nedeľa "C"	SPOVEDANIE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Confession
1.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm 7.30 - 8.30 pm	1. adventná nedeľa "C"	SVÄTÉ OMŠE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Mass
1.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm	1. adventná nedeľa "C"	ÚMYSEL SVÄTEJ OMŠE ZA VŠETKÝCH PODPOROVATEĽOV SCM	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	xxxxxxxxxxxxxxxxxxxx	intention for supporters and donators of SCM
1.	nedeľa (Sunday)	2.00 - 2.30 pm	1. adventná nedeľa "C"	MIKULÁŠ - PROGRAM PRE DETI	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre prihlásené deti (for registered children)	St Nicholas - event for children
2.	pondelok (Monday)		adventná féria				
3.	utorok (Tuesday)		sv. Františka Xaverského, kňaza - spomienka				
4.	streda (Wednesday)	3.00 - 6.00 pm	adventná féria	ADMINISTRATÍVNE HODINY	office of SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	po dohode emailom cez sekretárku (by e-mail via the secretary)	Office hours
4.	streda (Wednesday)	6.30 - 7.20 pm	adventná féria	SPOVEDANIE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Confession
4.	streda (Wednesday)	7.30 - 8.00 pm	adventná féria	SVÄTÁ OMŠA	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Mass
5.	štvrtok (Thursday)		adventná féria				
6.	piatok (Friday)	6.30 - 7.20 pm	sv. Mikuláša - ľub. spomienka	SPOVEDANIE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Confession

6.	piatok (Friday)	7.30 - 8.00 pm	sv. Mikuláša - ľub. spomienka	SVÄTÁ OMŠA	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Mass
6.	piatok (Friday)	8.00 - 8.30 pm	sv. Mikuláša - ľub. spomienka	MODEROVANÁ ADORÁCIA NA PRVÝ PIATOK V MESIACI PRED VYLOŽENOU SVIATOSŤOU OLTÁRNOU, LITÁNIE K BSJ S POŽEHNANÍM NA ZÁVER	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Adoration and Blessing
7.	sobota (Saturday)	1.30 - 2.45 pm	2. adventná nedeľa "C" - vigília	SPOVEDANIE PRED VIANOČNÝMI SVIATKAMI	kostol (church) SCM St Luke's Church 26 Benyon Grove Peterborough, PE2 5SX	pre všetkých (for all)	Confession
7.	sobota (Saturday)	3.00 - 4.00 pm	2. adventná nedeľa "C" - vigília	SVÄTÁ OMŠA	kostol (church) SCM St Luke's Church 26 Benyon Grove Peterborough, PE2 5SX	pre všetkých (for all)	Mass
8.	nedeľa (Sunday)	12.30 - 12.50 pm; 2.45 - 3.30 pm; 7.00 - 7.20 pm	2. adventná nedeľa "C"	SPOVEDANIE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Confession
8.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm 7.30 - 8.30 pm	2. adventná nedeľa "C"	SVÄTÉ OMŠE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Mass
9.	pondelok (Monday)	6.30 - 7.20 pm	Nepoškvrnené Počatie Panny Márie - slávnosť	SPOVEDANIE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Confession
9.	pondelok (Monday)	7.30 - 8.00 pm	Nepoškvrnené Počatie Panny Márie - slávnosť	SVÄTÁ OMŠA	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Mass
10.	utorok (Tuesday)		adventná féria				
11.	streda (Wednesday)	3.00 - 6.00 pm	adventná féria	ADMINISTRATÍVNE HODINY	office of SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	po dohode emailom cez sekretárku (by e-mail via the secretary)	Office hours
11.	streda (Wednesday)	6.30 - 7.20 pm	adventná féria	SPOVEDANIE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Confession
11.	streda (Wednesday)	7.30 - 8.00 pm	adventná féria	SVÄTÁ OMŠA	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Mass
12.	štvrtok (Thursday)		adventná féria				

13.	piatok (Friday)	6.30 - 7.20 pm	sv. Lucie, panny a mučenice - spomienka	SPOVEDANIE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Confession
13.	piatok (Friday)	7.30 - 8.00 pm	sv. Lucie, panny a mučenice - spomienka	SVĚTÁ OMŠA	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Mass
14.	sobota (Saturday)		3. adventná nedeľa "C" - vigília				
15.	nedeľa (Sunday)	12.30 - 12.50 pm; 2.45 - 3.30 pm; 7.00 - 7.20 pm	3. adventná nedeľa "C"	SPOVEDANIE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Confession
15.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm 7.30 - 8.30 pm	3. adventná nedeľa "C"	SVĚTÉ OMŠE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Mass
15.	nedeľa (Sunday)	2.00 - 4.00 pm	3. adventná nedeľa "C"	ADVENTNÝ BAZÁR	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Bazaar
16.	pondelok (Monday)		adventná féria				
17.	utorok (Tuesday)		adventná féria				
18.	streda (Wednesday)	3.00 - 6.00 pm	adventná féria	ADMINISTRATÍVNE HODINY	office of SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	po dohode emailom cez sekretárku (by e-mail via the secretary)	Office hours
18.	streda (Wednesday)	6.30 - 7.20 pm	adventná féria	SPOVEDANIE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Confession
18.	streda (Wednesday)	7.30 - 8.00 pm	adventná féria	SVĚTÁ OMŠA	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Mass
19.	štvrtok (Thursday)		adventná féria				
20.	piatok (Friday)	6.30 - 7.20 pm	adventná féria	TICHÁ ADORÁCIA PRED VYLOŽENOU SVIATOSŤOU OLTÁRNOU A POŽEHNANIE SO SVIATOSŤOU OLTÁRNOU + SPOVEDANIE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Adoration, Confession and Blessing

20.	piatok (Friday)	7.30 - 8.00 pm	adventná féria	SVÄTÁ OMŠA	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Mass
20.	piatok (Friday)	8.15 - 9.15 pm	adventná féria	MODLITIBY CHVÁL	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Worship
21.	sobota (Saturday)	10.00 - 12.00 pm	adventná féria	SPOVEDANIE PRED VIANOČNÝMI SVIATKAMI	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Confession
22.	nedeľa (Sunday)	12.30 - 12.50 pm; 2.45 - 3.30 pm; 7.00 - 7.20 pm	4. adventná nedeľa "C"	SPOVEDANIE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Confession
22.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm 7.30 - 8.30 pm	4. adventná nedeľa "C"	SVÄTÉ OMŠE	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Mass
22.	nedeľa (Sunday)	2.00 - 3.00 pm	4. adventná nedeľa "C"	ZDOBENIE KOSTOLA	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Decoration of the Church before Christmas
23.	pondelok (Monday)		adventná féria				
24.	utorok (Tuesday)	8.30 - 9.30 pm	vigília slávnosti BOŽIEHO NARODENIA	SVÄTÁ OMŠA V NOCI	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Mass at night
25.	streda (Wednesday)	1.00 - 2.00 pm	BOŽIE NARODENIE - 1.sviatok vianočný	SVÄTÁ OMŠA	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Mass
26.	štvrtok (Thursday)		sv. Štefana, prvého mučeníka - sviatok				
27.	piatok (Friday)		sv. Jána, apoštola a evanjelistu - sviatok				
28.	sobota (Saturday)		svätých betlehemských Neviniatok, mučeníkov - sviatok				
29.	nedeľa (Sunday)	1.00 - 2.00 pm	sv. Rodiny Ježiša, Márie a Jozefa - sviatok	SVÄTÁ OMŠA	kostol (church) SCM Our Lady of La Salette and St Joseph, 14 Melior Street, Bermondsey, London, SE1 3QP	pre všetkých (for all)	Mass
30.	pondelok (Monday)		6. deň v oktáve Narodenia Pána				
31.	utorok (Tuesday)		7. deň v oktáve Narodenia Pána				